



**PARLEMENT
DE LA RÉGION DE
BRUXELLES-CAPITALE**

—

Compte rendu intégral

—

**Commission des finances,
du budget, de la fonction publique,
des relations extérieures et
des affaires générales**

—

RÉUNION DU

LUNDI 23 JANVIER 2006

—

**BRUSSELS
HOOFDSTEDELIJK
PARLEMENT**

—

Integraal verslag

—

**Commissie voor de financiën,
begroting, openbaar ambt,
externe betrekkingen en
algemene zaken**

—

VERGADERING VAN

MAANDAG 23 JANUARI 2006

—

Le **Compte rendu intégral** contient le texte intégral des discours dans la langue originale. Ce texte a été approuvé par les orateurs. Les traductions - *imprimées en italique* - sont publiées sous la responsabilité du service des comptes rendus. Pour les interventions longues, la traduction est un résumé.

Het **Integraal verslag** bevat de integrale tekst van de redevoeringen in de oorspronkelijke taal. Deze tekst werd goedgekeurd door de sprekers. De vertaling - *cursief gedrukt* - verschijnt onder de verantwoordelijkheid van de dienst verslaggeving. Van lange uiteenzettingen is de vertaling een samenvatting.

SOMMAIRE**INHOUD**

QUESTION ORALE

2

MONDELINGE VRAAG

2

- de Mme Els Ampe

2

- van mevrouw Els Ampe

2

à M. Guy Vanhengel, ministre du gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Finances, du Budget, de la Fonction publique et des Relations extérieures,

concernant "le transport et le commerce illégal d'objets d'art et les Conventions de l'Unesco et d'Unidroit".

aan de heer Guy Vanhengel, minister van de Brusselse Hoofdstedelijk Regering, belast met Financiën, Begroting, Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen,

betreffende "het illegaal transport en de handel in kunstvoorwerpen en de Unesco en Unidroit Conventies".

*Présidence de M. Eric Tomas, président.
Voorzitter: de heer Eric Tomas, voorzitter.*

QUESTION ORALE

M. le président.- L'ordre du jour appelle la question orale de Mme Ampe.

QUESTION ORALE DE MME ELS AMPE

À M. GUY VANHENGEL, MINISTRE DU GOUVERNEMENT DE LA RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE, CHARGÉ DES FINANCES, DU BUDGET, DE LA FONCTION PUBLIQUE ET DES RELATIONS EXTÉRIEURES,

concernant "le transport et le commerce illégal d'objets d'art et les Conventions de l'Unesco et d'Unidroit".

M. le président.- La parole est à Mme Ampe.

Mme Els Ampe (*en néerlandais*).- *La Belgique n'a pas encore ratifié la convention Unesco de 1970 relative au commerce illicite d'objets d'art volés, ni la Convention Unidroit de 1995, visant à faciliter la restitution d'objets d'art volés et illicitement importés et exportés.*

Ces conventions n'ont pas encore été signées par l'ensemble des régions et des communautés. C'est pourquoi la Belgique est considérée comme la plaque tournante du commerce illégal des oeuvres d'art. Les marchands d'objets d'art n'y sont pas obligés de noter leur origine et destination. Le parlement fédéral, le parlement wallon et la communauté française ont déjà approuvé les conventions. La communauté flamande est en retard. La Région de Bruxelles-Capitale a-t-elle déjà signé ces actes ? Si non, quand le fera-t-elle ?

MONDELINGE VRAAG

De voorzitter.- Aan de orde is de mondelinge vraag van mevrouw Ampe.

MONDELINGE VRAAG VAN MEVROUW ELS AMPE

AAN DE HEER GUY VANHENGEL, MINISTER VAN DE BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJK REGERING, BELAST MET FINANCIËN, BEGROTING, OPENBAAR AMBT EN EXTERNE BETREKKINGEN,

betreffende "het illegaal transport en de handel in kunstvoorwerpen en de Unesco en Unidroit Conventies".

De voorzitter.- Mevrouw Ampe heeft het woord.

Mevrouw Els Ampe.- In 1973 kwam de Unesco-conventie tot stand over internationale samenwerking bij het voorkomen en verbieden van de illegale internationale handel in gestolen kunstvoorwerpen die op basis van nationale wetgeving tot het cultuurpatrimonium van een land behoren. In 1995 werd in Rome de Unidroit-conventie opgesteld. De ratificerende landen verbinden zich ertoe de restitutie van gestolen en illegaal geïmporteerde en geëxporteerde kunstvoorwerpen te vergemakkelijken.

België heeft deze verdragen tot nu toe niet ondertekend, omdat nog niet alle gewesten en gemeenschappen hun handtekening hebben geplaatst. Hierdoor heeft de illegale kunsthandel in ons land vrij spel. Veel andere landen beschouwen België dan ook als de draaischijf van de illegale kunsthandel. In ons land is een kunsthandelaar

M. le président.- La parole est à M. Vanhengel.

M. Guy Vanhengel, ministre (en néerlandais).- *Depuis la défédéralisation partielle de la politique extérieure, en 1993, existent dans notre pays des traités mixtes, internationaux, qui comportent des compétences communautaires et/ou régionales en plus de compétences fédérales. De tels traités doivent être signés par l'ensemble des entités compétentes et approuvés par les différents parlements avant de pouvoir être ratifiés. C'est la Conférence interministérielle de la Politique étrangère (CIPE) qui décide du caractère mixte des traités internationaux, sur proposition du groupe de travail "traités mixtes", selon un mécanisme défini dans l'accord de coopération de 1994.*

Les deux traités auxquels vous faites référence ont été discutés au sein du groupe de travail "traités mixtes" et la CIPE en a déterminé le caractère mixte. L'autorité fédérale, les communautés et les Régions sont toutes concernées par le traité de l'Unesco relatif au trafic des biens culturels, qui a été ratifié par le parlement bruxellois le 18 février 2005. L'ordonnance du 3 mars 2005 a été publiée dans le Moniteur Belge du 22 mars 2005. Seules la Flandre et la Communauté germanophone ne l'ont pas encore approuvé.

Notre pays n'a pas encore adopté la convention Unidroit de 1995. Le groupe de travail s'est prononcé sur son caractère mixte le 26 octobre 2005. Celui-ci est valable uniquement entre l'autorité fédérale et les communautés et ne concerne pas les Régions. L'implication des Régions dans de tels accords ne peut se référer qu'à l'article 6 de la loi spéciale du 8 août 1980

bijvoorbeeld niet verplicht om de oorsprong en de bestemming van kunstvoorwerpen bij te houden. België is met andere woorden een paradijs voor lieden met slechte bedoelingen. Het federale parlement, het Waals Gewest en de Franse Gemeenschap hebben de conventies al goedgekeurd. De Vlaamse Gemeenschap blijft achter. Heeft het Brussels Hoofdstedelijk Gewest deze conventie al ondertekend en zo neen, wanneer zal dat gebeuren?

De voorzitter.- De heer Vanhengel heeft het woord.

De heer Guy Vanhengel, minister.- Sinds de gedeeltelijke defederalisering van het buitenlands beleid in 1993, bestaan er in ons land zogenaamde gemengde verdragen. Dit zijn internationale overeenkomsten die naast federale materies ook gemeenschaps- en/of gewestbevoegdheden bevatten. Dergelijke verdragen moeten mee ondertekend worden door alle bevoegde entiteiten en nadien goedgekeurd worden door de verschillende parlementen voordat België het verdrag kan ratificeren. Over het gemengde karakter van internationale verdragen beslist de interministeriële conferentie voor het buitenlands beleid (ICBB), op voordracht van de werkgroep "gemengde verdragen". Dit hele mechanisme werd vastgelegd in een samenwerkingsakkoord van 1994.

De beide verdragen waar u in uw vraag naar verwijst, werden reeds besproken in de werkgroep "gemengde verdragen". De ICBB heeft ook het gemengde karakter ervan reeds vastgelegd. Bij het Unesco-verdrag met betrekking tot de maatregelen die moeten genomen worden om de ongeoorloofde invoer, uitvoer en overdracht van eigendom van cultuurgoederen te voorkomen, aangenomen te Parijs op 14 november 1970, zijn zowel de federale overheid, de gemeenschappen als de gewesten betrokken. Het Brussels Parlement keurde dit verdrag reeds goed op 18 februari 2005. De ordonnantie van 3 maart 2005 werd gepubliceerd in het Belgisch Staatsblad op 22 maart 2005. Hier blijven voorlopig enkel Vlaanderen en de Duitstalige Gemeenschap in gebreke.

visant les compétences relatives aux monuments et sites. La réunion de coordination sur la convention Unidroit, qui a réuni le niveau fédéral et les trois communautés le 18 juillet 2004, a fait apparaître des obstacles juridiques à la signature de la convention.

- L'incident est clos.

De Unidroit-conventie van 1995 werd door ons land nog niet ondertekend. De tekst werd wel reeds op 26 oktober 1995 door de werkgroep "gemengde verdragen" onderzocht en gemengd verklaard, maar dan enkel tussen de federale overheid en de gemeenschappen. De gewesten zijn dus niet betrokken bij deze conventie. De betrokkenheid van de gewesten bij dergelijke overeenkomsten kan overigens enkel slaan op de in artikel 6 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 voorziene bevoegdheid inzake monumenten en landschappen. Tijdens de coördinatievergadering van 18 juli 2004 tussen het federale niveau en de drie gemeenschappen over deze Unidroit-conventie van 1995, bleek dat de ondertekening en de goedkeuring ervan door ons land niet opportuun waren als gevolg van belangrijke juridische obstakels.

- Het incident is gesloten.